

Fig. 1

Gebruiksaanwijzing

Zachte contactlenses

Productnaam: zie label op verpakking.
Materiaalnaam: zie label op verpakking.
Bewaarloeistof: saline.
Gebruik: de contactlenzen zijn bedoeld voor gebruik overdag.
Beoogde doeleind: correctie van refractieve ametropie (zoals bijzondere/verandert) voor gebruikers van 8 jaar en ouder.
Dragschema: lens is geschikt voor dagelijks gebruik. Draag uw lenzen niet te lang. Het oogzorgeskundige heeft aangegeven dat het veilig is dit te doen. Draag de lenzen volgens draag- en vervangingsvoorschrift van de oogzorgeskundige.

Aanwijzingen voor reiniging en gebruik
Lens normaal/binnenstebuiting (Fig.1)
Inzetten lens (Fig.2)
Uitnemen lens (Fig.3)

- De contactlenzen en de contactlenschouders moeten regelmatig, volgens aanwijzing van uw oogzorgeskundige, zorgvuldig gereinigd, verzorgd en vervangen worden. Gebruik voor het afspoelen van de lenzen géén kraanwater maar bij voorkeur saline (=steriele zoutoplos- sing) en laat uw lenshouder goed drogen in de lucht.
- Gebruik alleen onderhoudsmiddelen die door uw oogzorgeskundige aanbevolen worden om ongewenste wisselwerking van de contactlenzen met het onderhoudsmiddel te vermijden.
- Was de handen grondig met water en zeep en droog ze zorgvuldig af alvorens de lens te hanteren.
- Niet gebruiken indien de contact lens beschadigd is.

Waarschuwingen

Niet gebruiken en neem contact op met uw oogzorgeskundige indien volgende situaties zich voordoen:

- Ontstekingen/infecties, roodheid of irritatie van het oog of oogleden.
- Veranderde hoornvliesgevoeligheid of verlaagde traanproductie.
- Eik algemeen ziektebeeld dat ook het oog beïnvloedt, of waarbij het dragen van contactlenzen het risico op complicaties vergroot.
- Intolerantie of abnormale reactie van het oog op het dragen van contactlenzen.

Geef elke verandering van het draagmoment van de contactlenzen aan uw oogzorgeskundige door; zoals overmatige traanvloed, sterke roodheid, slechter zien of allergische reacties. Het niet tijdig invoegen van medische hulp kan blijvende oogbeschadigingen tot gevolg hebben.







Niet gebruiken indien de contactlensdrager de instructies voor veilig gebruik van contactlenzen niet kan of weigert op te volgen.

Contactlenzen niet blootstellen aan water uit kraan, fles, gedestilleerd, uit een meer of de zee. Gebruik geen water dat niet is gesteriliseerd (gedestilleerd water, kraanwater, of eigengemaakte fysiologische zoutoplossing). Kraan en gedestilleerd water worden in verband gebracht met acanthamoeba keratitis, een hoornvliesontsteking die resistent is tegen behandeling en genezing. Contactlenzen uitnemen voor het zwemmen. Bacteriën in zwembadwater, whirlpool, meren en de zee geven een risico op ooginfecties.

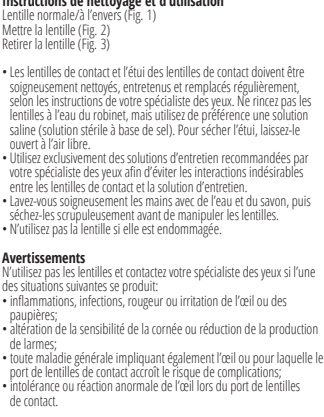
Voorzorgsmaatregel:

- Bezoek uw oogzorgeskundige regelmatig om uw ogen en contactlenzen te laten controleren.
- Bij matige lichtomstandigheden kunnen bij of- multifocale lenzen reflecties ontstaan die het zicht belemmeren. Zorg dat uw gezichtsvormogen onbelemmerd is bij schemer's nachts, met name voor het besturen van een gemotoriseerd voertuig.
- Gebruikers met een leesadditie groter dan +1,50 D dienen nauwkeurig door een oogzorgeskundige gecontroleerd worden tijdens de gewenningperiode. De gezichtsscherpte kan tijdens de gewenningperiode suboptimaal zijn.
- Het is niet veilig om zachte lenzen te hergebruiken nadat de gebruiker deze langer heeft opgelegen dan in de reinigingsinstructie is voorgeschreven. Niet in dat geval weer nieuwe lenzen en gooi de oude lenzen weg.
- Deze sterke contact lens is gesteriliseerd door middel van stoom. Zorg dat het zegel van verpakking onbeschadigd is als de lenzen voor het eerst gebruikt worden. Neem contact op met de leverancier indien dit niet het geval is.
- Contactlenzen uitnemen en grondig reinigen met het voorgeschreven verzorgingssysteem zodra cosmetisch of sigarettenrook tot oogirritatie leidt.
- Geneesmiddelen die gedurende langere tijd gebruikt worden kunnen de draagbaarheid van de lenzen beïnvloeden, uw oogzorgeskundige door welke medicijnen u gebruikt.
- Tijdens zwangerschap of bij het gebruik van orale anticonceptiemiddelen kan het draagmoment van contactlenzen afnemen. Consulteer in dat geval uw oogzorgeskundige.
- Een ernstige gezondheidsstoornis gerelateerd aan de contactlens dient onmiddellijk gemeld te worden aan de fabrikant en aan de bevoegde autoriteit van de Europese lidstaat waar de gebruiker is gevestigd.
- Vervalddatum: Zie verpakking. Niet gebruiken na uiterste gebruiksdatum.
- Aanbevolen transport omstandigheden : tussen 5°C en 50°C en voor- kom blootstelling aan direct zonlicht. Aanbevolen opslagtemperatuur is tussen 15°C en 35°C.
- Contactlenzen kunnen weggegooid worden via gewoon huishoudelijk afval tenzij anders vermeld door lokale wetgeving.

Verklaring van de mogelijke symbolen en afkortingen op het etiket:

-  Fabrikant.
-  Vervalddatum.
-  Lotnummer.
-  Stoomgesteriliseerd.
-  Systeem met enkele steriele barrière.
-  Medisch Hulpmiddel.

Bazillendrag de gebruiksaanwijzing voor gebruik.
CE Het CE-teken bewijst dat het product voldoet aan de Europese wetgeving voor medische hulpmiddelen.



Notice d'utilisation

Lentilles de contact souples

Nom du produit: voir l'étiquette sur l'emballage.
Nom du matériau: voir l'étiquette sur l'emballage.
Solution d'entretien: saline.
Utilisation prévue: les lentilles de contact sont destinées à un port quotidien.
Indications: correction de l'amétropie de puissance (telle que la myopie ou l'hypermétropie) pour les utilisateurs à partir de 8 ans.
Modes de port: les lentilles sont adaptées à un usage quotidien. Retirez vos lentilles avant d'aller dormir, sauf si votre spécialiste des yeux vous a confirmé que vous pouvez les garder sans danger. Respectez la fréquence de port et de renouvellement des lentilles indiquée par votre spécialiste des yeux.

Instructions de nettoyage et d'utilisation
Lentille normale/A l'envers (Fig. 1)
Mettre la lentille (Fig. 2)
Retirer la lentille (Fig. 3)

- Les lentilles de contact et l'étui des lentilles de contact doivent être soigneusement nettoyés, entretenus et remplacés régulièrement, selon les instructions de votre spécialiste des yeux. Ne rincez pas les lentilles à l'eau du robinet, mais utilisez de préférence une solution saline (solution stérile à base de sel). Pour sécher l'étui, laissez-le ouvert à l'air libre.
- Utilisez exclusivement des solutions d'entretien recommandées par votre spécialiste des yeux afin d'éviter les interactions indésirables entre les lentilles de contact et la solution d'entretien.
- Lavez-vous soigneusement les mains avec de l'eau et du savon, puis séchez-les soigneusement avant de manipuler les lentilles.
- N'utilisez pas la lentille si elle est endommagée.

Avertissements

N'utilisez pas les lentilles et contactez votre spécialiste des yeux si l'une des situations suivantes se produit:

- inflammations, infections, rougeur ou irritation de l'œil ou des paupières,
- altération de la sensibilité de la cornée ou réduction de la production de larmes;
- toute maladie générale impliquant également l'œil ou pour laquelle le port de lentilles de contact accroît le risque de complications;
- intolérance ou réaction anormale de l'œil lors du port de lentilles de contact.

Informer votre spécialiste des yeux de toute modification du confort de l'œil lors du port de lentilles de contact, ou un larmoiement excessif, une rougeur intense, une détérioration de la vision ou une réaction allergique. Des lésions oculaires irréversibles pourraient survenir en cas d'aide médicale trop tardive.

- N'utilisez pas les lentilles de contact si le porteur de lentilles est incapable ou refuse de suivre les instructions pour une utilisation sans danger des lentilles de contact.
- Vos lentilles de contact ne doivent pas entrer en contact avec de l'eau du robinet, de l'eau en bouteille, de l'eau distillée, de l'eau douce ou de l'eau de mer. N'utilisez jamais d'eau non stérile (eau distillée, eau du robinet ou solution saline maison). L'utilisation d'eau du robinet ou d'eau distillée peut provoquer une kératite à Acanthamoeba, une infection de la cornée qui résiste aux traitements. Retirez vos lentilles de contact avant de nager. Il existe un risque d'infection oculaire par des bactéries dans l'eau de piscine, les spas, les lacs et les océans.

Précautions:

- Consultez régulièrement votre spécialiste des yeux pour contrôler vos yeux et les lentilles de contact.
- En cas de luminosité faible, les lentilles bifocales ou multifocales peuvent entraîner l'apparition de reflets affectant la vision. Assurez-vous que votre vision reste claire au crépuscule et pendant la nuit, surtout avant de conduire un véhicule motorisé.
- Les utilisateurs avec une addition de lecture supérieure à + 1,50 D doivent être surveillés attentivement par un spécialiste des yeux au cours de la période d'adaptation. L'acuité visuelle peut être sous-optimale pendant la période d'adaptation.
- La réutilisation de lentilles souples après que l'utilisateur les a rangées pendant une durée supérieure à celle indiquée dans les instructions d'entretien comporte des risques. Le cas échéant, portez des lentilles neuves et jetez les anciennes.
- Cette lentille de contact stérile a été stérilisée à la vapeur d'eau. Vérifiez que le sceau de l'emballage est intact lorsque vous utilisez les lentilles pour la première fois. Dans le cas contraire, contactez le fournisseur.
- Retirez les lentilles de contact et nettoyez-les soigneusement à l'aide du système d'entretien prescrit dès que de la fumée de cigarette ou des produits cosmétiques provoquent une irritation de l'œil.
- Les médicaments à prendre pendant une longue période peuvent affecter les conditions de port des lentilles. Communiquez à votre spécialiste des yeux les médicaments que vous prenez.
- La grossesse ou la prise de moyens contraceptifs par voie orale peuvent réduire le confort de port des lentilles de contact. Le cas échéant, contactez votre spécialiste des yeux.
- Tout incident de santé lié aux lentilles de contact doit être immédiatement signalé au fabricant et à l'autorité compétente de l'Etat membre de l'Union européenne ou l'utilisateur est établi.
- Date d'expiration : voir l'emballage. Ne pas utiliser après la date d'expiration.
- Conditions de transport recommandées : entre 5°C et 50°C en évitant l'exposition directe à la lumière du soleil. Températures de stockage recommandées : entre 15°C et 35°C.
- Les lentilles de contact peuvent être jetées avec les ordures ménagères, sans indication contraire dans la législation locale.

Explication des symboles et abréviations éventuels sur l'étiquette:

-  Date d'expiration.
-  Numéro de lot.
- Stérilisé à la vapeur d'eau.
- Système de barrière stérile unique.
- Dispositif médical.
- Consultez la notice avant l'utilisation.

CE Le marquage CE confirme que le produit est conforme à la législation européenne relative aux dispositifs médicaux.

Instructions for use

Soft contact lenses

Product name: see packaging label.
Material name: see packaging label.
Storage fluid: saline.
Intended use: the contact lenses are intended for daily wear.

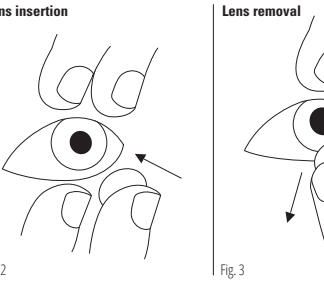


Fig. 2

Indications for use: correction of refractive ametropia (such as near and farsightedness) for users of 8 years and older.
Wearing schedule: the lenses are suitable for daily wear. Do not sleep in your lenses unless your eye care professional has advised it is safe to do so. Follow the wear and replacement schedule provided by your eye care professional.

Instructions for cleaning and use
Lens normal/inside-out (Fig.1)
Lens insertion (Fig.2)
Lens removal (Fig.3)

- The contact lenses and the contact lens case must be regularly and carefully rinsed, maintained, and replaced according to the instructions provided by your eye care professional. Do not use tap water to rinse the lenses. Saline (sterile salt solution) is preferred and allow your lens case to air dry while open.
- Use only the cleaning solutions recommended by your eye care professional to avoid unwanted interaction between the contact lenses and the cleaning solution
- Wash your hands thoroughly with soap and dry them carefully before handling lenses.
- Do not use in case the contact lens is damaged.

Warnings

Do not use and consult your eye care professional if any of the following conditions occur:

- Inflammation, infection, redness or irritation of the eye or eyelid.
- Changes in corneal sensitivity or reduced tear production.
- Any general disease that may affect the eye, or for which wearing contact lenses may increase the risk of complications.
- Intolerance or abnormal eye reaction to the wearing of contact lenses.

Report any changes in eye comfort while wearing the contact lenses to your eye care professional; these changes may include increased tearing, severe redness, poor vision or allergic reaction. Failing to seek timely medical treatment may result in permanent eye damage.








Do not use contact lenses if the contact lens wearer cannot or refuses to follow the instructions for safe contact lens use.

Do not expose your contact lenses to any water: tap, bottled, distilled, lake or ocean water. Never use non-sterile water (distilled water, tap water or any homemade saline solution). Tap and distilled water have been associated with Acanthamoeba keratitis, a corneal infection that is resistant to treatment and cure. Remove your contact lenses before swimming. There is a risk of eye infection from bacteria in swimming pool water, hot tubs, lakes and the ocean.

Precautions:

- Visit your eye care professional regularly to examine your eyes and contact lenses.
- In poor lighting conditions, bi- or multifocal lenses can create reflections that may impair vision. Ensure that your eyesight is unimpaired at dusk/night, particularly before operating a motorised vehicle.
- Users with a reading addition greater than +1,50 D should be carefully monitored by a eye care professional during the adaption phase. Visual acuity might be suboptimal during the adaptation phase.
- It is not safe to re-use soft contact lenses which the user has stored for a period longer than prescribed in the cleaning instructions. In this case, use new lenses and discard the old ones.
- This sterile contact lens has been sterilised by steam. Ensure that the packaging seal is not damaged or open when using lenses for the first time. Contact the supplier if this is not the case.
- Remove the lenses and rinse them thoroughly with the prescribed care system as soon as contact with cosmetics or cigarette smoke causes eye irritation
- Medications that are used over a long period of time may affect the wearability of the lenses. Be sure to inform your eye care professional of any medication you are taking.
- Pregnancy or the use of oral contraception drugs may reduce the wearing comfort of contact lenses. Consult your eye care professional if this occurs.
- Any serious health condition that has occurred in relation to the contact lenses should be reported immediately to the manufacturer and the competent authority of the European Member State in which the user is established
- Expiry date: See the package. Do not use after the expiry date.
- Recommended transportation conditions are between 5°C and 50°C and avoid direct sunlight. Recommended storage temperature are between 15°C and 35°C.
- Contact lenses can be disposed of via regular household waste unless local regulations require otherwise.

Explanation of possible symbols and abbreviations on the label:

-  Manufacturer.
-  Expiry date.
-  Lot number.
-  Steam sterilised.
-  Single sterile barrier system.
-  Medical Device.
-  Consult instructions for use.
- CE** The CE mark confirms that the product meets the standards laid down in the European legislation for Medical Devices.



Gebruiksaanwijzing

Weiche Kontaktlinse

Produktname: Siehe Etikett auf Verpackung.
Materiaalnaam: Siehe Etikett auf Verpackung.
Aufbewahrungsflüssigkeit: Kochsalzlösung.
Verwendungszweck: Die Kontaktlinsen sind für das tägliche Tragen gedacht.
Anwendungszeit: Korrektur von refraktiver Ametropie (wie Kurz- und Weitsichtigkeit) für Benutzer im Alter von 8 Jahren und älter.
Trageschema: Die Linse ist für den täglichen Gebrauch geeignet. Tragen Sie die Linse nicht beim Schlafen, es sei denn, dass Ihr Augen spezialist keine Sicherheitsbedenken hat. Tragen Sie die Linse entsprechend den Trage- und Wechselanweisungen Ihres Augen spezialisten.

Reinigung und Anwendung
Linse normal/innenseite außen (Abb.1)
Einsetzen der Linse (Abb.2)
Entnehmen der Linse (Abb.3)

- Kontaktlinsen und Kontaktlinsehälter müssen regelmäßig entsprechend den Anweisungen Ihres Augen spezialisten sorgfältig gereinigt, gepflegt und gewechselt werden. Zum Spülen kein Leitungswasser, sondern vorzugsweise eine sterile Kochsalzlösung verwenden und den Linsenhalter geöffnet an der Luft trocknen lassen.
- Verwenden Sie nur Pflegemittel, die von Ihrem Augen spezialist empfohlen werden, um unerwünschte Wechselwirkungen der Kontaktlinsen mit dem Pflegemittel zu vermeiden.
- Vor Handhabung der Linse die Hände gründlich mit Wasser und Seife waschen und sorgfältig abtrocknen.
- Bei Beschädigung der Kontaktlinse diese nicht verwenden.

Warnhinweise

- Sehen Sie von der Anwendung ab und wenden Sie sich an Ihren Augen spezialist, falls folgende auftritt:
 - Entzündungen, Infektionen, Rötung oder Reizung von Auge oder Augenlidern.
 - Veränderte Hornhautempfindlichkeit oder verringerte Tränenproduktion.
 - Jedles allgemeine Krankheitsbild, das auch Auswirkungen auf die Augen hat oder bei dem das Tragen von Kontaktlinsen das Risiko von Komplikationen erhöht.
 - Intoleranz- oder abnormale Reaktion des Auges auf das Tragen von Kontaktlinsen.

Teilen Sie Ihrem Augen spezialist jede Veränderung in Bezug auf den Tragekomfort der Kontaktlinsen mit, wie etwa übermäßige Tränenfließigkeit, starke Rötung, verschlechterte Sicht oder allergische Reaktionen. Zur Spalte Inanspruchnahme ärztlicher Hilfe kann blendende Augenschäden zur Folge sein.








Nicht verwenden, falls der Kontaktlinseträger die Instruktionen zum sicheren Gebrauch von Kontaktlinsen nicht befolgen kann oder will.

Die Kontaktlinsen dürfen nicht dem Wasser ausgesetzt werden (Leitungswasser, Wasser in Flaschen, destilliertes Wasser oder Meerwasser). Kein nicht steriles Wasser verwenden (destilliertes Wasser, Leitungswasser oder selbst hergestellte Kochsalzlösung). Leitungs- und destilliertes Wasser werden mit Acanthamoeba-Keratitis in Verbindung gebracht, eine Hornhautentzündung, die nicht behandelt oder geheilt werden kann. Kontaktlinsen vor dem Schwimmen herausnehmen. Es besteht die Gefahr einer Augeninfektion durch Bakterien im Schwimmbadwasser, in Whirlpools, in Seen oder im Meer.

Vorsichtsmaßnahmen:

- Lassen Sie Ihre Augen und Kontaktlinsen regelmäßig von Ihrem Augen spezialist kontrollieren.
- Bei mäßigen Lichtverhältnissen können bei bi- oder multifokalen Linzen Reflexionen entstehen, die das Sehvermögen einschränken. Stellen Sie sicher, dass Ihr Sehvermögen in der Dämmerung/nachts unbehindert ist, vor allem beim Führen eines Kraftfahrzeugs.
- Anwender mit einer Leseadition von über +1,50 D müssen während der Gewöhnungsperiode sorgfältig durch den Augen spezialist überwacht werden. Die Sehschärfe kann während der Gewöhnungsperiode suboptimal sein.
- Die Wiederwendung weicher Kontaktlinsen nach langer Aufbewahrungsdauer als in den Reinigungsanweisungen angegeben ist nicht sicher. Verwenden Sie in diesem Fall neue Linsen und entsorgen Sie die alten Linsen.
- Diese sterile Kontaktlinse wurde mit Dampf sterilisiert. Vor dem ersten Gebrauch muss das Siegel der Verpackung unbeschädigt sein. Sollte dies nicht der Fall sein, wenden Sie sich bitte an den Lieferanten.
- Kontaktlinsen entnehmen und mit dem vorgeschriebenen Pflege-system gründlich reinigen, wenn Kosmetika oder Zigaretteneinlagen auf die Kontaktlinsen gelangen.
- Über längere Zeit angewendete Medikamente können die Tragbarkeit der Linsen beeinträchtigen. Teilen Sie Ihrem Augen spezialist mit, welche Medikamente Sie anwenden.
- Während Schwangerschaft oder Anwendung oraler Verhütungsmittel kann sich der Tragekomfort von Kontaktlinsen verschlechtern. Ziehen Sie in diesem Fall Ihren Augen spezialist zu Rate.
- Jeder ernste gesundheitliche Zwischenfall, der mit der Kontaktlinse in Zusammenhang steht, sollte unverzüglich dem Hersteller und der zuständigen Behörde des EU-Staats gemeldet werden, in dem der Anwender wohnt/ist.
- Ablaufdatum: Siehe Verpackung. Nach dem Ablaufdatum nicht mehr verwenden.
- Empfohlene Transportbedingungen: zwischen 5°C und 50°C, dabei direkte Sonneneinstrahlung vermeiden. Empfohlene Lagertemperatur zwischen 15°C und 35°C.
- Bitte entsorgen Sie Kontaktlinsen im Hausmüll, falls lokale Bestimmungen nichts anderes vorsehen.

Erklärung der möglichen Symbole und Abkürzungen auf dem Etikett:

-  Hersteller.
-  Ablaufdatum.
-  Chargennummer.
-  Dampfsterilisiert.
-  Einzelsteriles Sterilbarriersystem.
-  Medizinisches Hilfsmittel.
-  Vor Anwendung die Gebrauchsanweisung lesen.
- CE** Die CE-Zeichnung bestätigt, dass das Produkt den europäischen Bestimmungen für medizinische Hilfsmittel entspricht.

Istruzioni per l'uso

Lente a contatto morbida

Nome del prodotto: vedere l'etichetta sulla confezione.
Nome del materiale: vedere l'etichetta sulla confezione.
Liquido di conservazione: soluzione salina.
Uso previsto: le lenti a contatto sono pensate per l'uso quotidiano.
Scopo preventivo: correzione dell'ametropia (come miopia e ipermetropia) per gli utenti di 8 anni e oltre.
Schema di utilizzo: la lente è adatta per l'uso durante il giorno. Non indossare le lenti durante il sonno, a meno che lo specialista per gli occhi non abbia stabilito che lo si può fare in sicurezza. Indossare le lenti secondo le prescrizioni di utilizzo e di sostituzione fornite dallo specialista per gli occhi.

Istruzioni per la pulizia e l'utilizzo
Lente normale/rovesciata (Fig.1)
Applicazione della lente (Fig.2)
Rimozione della lente (Fig.3)

- Le lenti a contatto e i relativi contenitori devono essere lavati, trattati e sostituiti regolarmente secondo le istruzioni dello specialista per gli occhi. Per il risciacquo delle lenti non utilizzare l'acqua del rubinetto, ma preferibilmente una soluzione salina sterile, quindi lasciarle

- asciugare i contenitori delle lenti aperti.
- Utilizzare esclusivamente prodotti per la manutenzione consigliati dallo specialista per gli occhi per evitare contaminazioni indesiderate fra le lenti a contatto e il prodotto per la manutenzione.
- Lavarsi le mani accuratamente con acqua e sapone e asciugarle con cura prima di manipolare la lente.
- Non utilizzare la lente a contatto se è danneggiata.

Avvertenze
Non utilizzare e mettersi in contatto con lo specialista per gli occhi se si verificano le situazioni seguenti:

- Inflammazioni, infezioni, arrossamento o irritazione dell'occhio o delle palpebre.
- Insensibilizzazione della cornea o riduzione della lacrimazione
- Tutte le patologie che influenzano anche l'occhio o per le quali l'uso di lenti a contatto aumenta il rischio di complicazioni.
- Intolleranza o reazione anomale dell'occhio all'applicazione delle lenti a contatto.

Informare lo specialista per gli occhi di eventuali cambiamenti del comfort di utilizzo delle lenti a contatto, come una lacrimazione eccessiva, un forte arrossamento, una riduzione della vista o reazioni allergiche. Il mancato intervento di un medico può comportare danni permanenti agli occhi.








Non utilizzare se la persona che le indossa non è in grado o non è disposta a seguire le istruzioni per un utilizzo sicuro delle lenti a contatto.

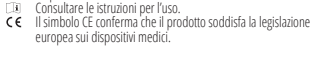
Evitare di esporre le lenti a contatto a qualsiasi tipo di acqua: di rubinetto, in bottiglia, distillata, di lago o di mare. Non usare mai acqua non sterile (acqua distillata, acqua di rubinetto o qualsiasi soluzione salina fatta in casa). L'acqua di rubinetto e l'acqua distillata sono state associate a cheratite amebica, un'infezione cornea resistente al trattamento e alle cure. Rimuovere le lenti a contatto prima di nuotare. Esiste il rischio di infezione agli occhi derivante da batteri presenti nell'acqua di piscine, vasche da idromassaggio, lago e mare.

Precauzioni:

- Recarsi periodicamente presso lo specialista per gli occhi per un controllo degli occhi e delle lenti a contatto.
- In condizioni di scarsa luminosità, con le lenti bifocali o multifocali si possono produrre riflessi che ostacolano la vista. Accertarsi che la propria vista non sia ostacolata al crepuscolo/di notte, in particolare durante la guida di veicoli a motore.
- Gli utenti con un'addizione per la lettura superiore a +1,50 D devono sottoporsi a un'accurata visita specialistica per gli occhi durante il periodo di adattamento. Durante il periodo di adattamento, la visione potrebbe essere meno nitida.
- Il riutilizzo delle lenti morbide dopo averle conservate per un periodo più prolungato di quello prescritto non è sicuro. In questo caso, acquistare delle lenti nuove e gettare via quelle usate.
- Queste lenti a contatto sono sterilizzate mediante vapore. Prima del primo utilizzo, accertarsi che il sigillo della confezione non sia danneggiato. In caso contrario, mettersi in contatto con il fornitore.
- Rimuovere le lenti a contatto e pulirle accuratamente con il sistema prescritto in caso di irritazione provocata da cosmetici o fumo di sigarette.
- I medicinali utilizzati per un tempo prolungato possono influenzare il comfort delle lenti. Informare lo specialista per gli occhi sui medicinali utilizzati.
- In gravidanza o durante l'utilizzo di anticoncezionali orali, il comfort delle lenti a contatto può ridursi. In questo caso, consultare lo specialista per gli occhi.
- In caso di incidente con effetti per la salute associato alle lenti a contatto, informare immediatamente il fabbricante e l'autorità competente dello Stato membro UE in cui l'utente è residente.
- Data di scadenza: Vedere la confezione. Non utilizzare dopo la data di scadenza.
- Condizioni di trasporto consigliate: fra 5°C e 50°C, evitare l'esposizione ai raggi solari diretti. La temperatura di conservazione consigliata è fra 15°C e 35°C.
- Le lenti a contatto possono essere smaltite con i rifiuti domestici, salvo diverse prescrizioni in base alle norme in vigore.

Spiegazione di possibili simboli e abbreviazioni in etichetta:

-  Fabbricante.
-  Data di scadenza.
-  Numero di lotto.
-  Sterilizzazione mediante vapore.
-  Sistema con barriera sterile singola.
-  Dispositivo medico.
-  Consultare le istruzioni per l'uso.
- CE** Il simbolo CE conferma che il prodotto soddisfa la legislazione europea sui dispositivi medici.



Brugsanvisning

Bløde kontaktlinser

Produktnavn: se emballageetiket.
Materialevnavn: se emballageetiket.
Opbevaringsoplysning: saltvand.
Tilslægt anvendelse: kontaktlinserne er beregnet til daglig brug.
Formål med brug: korrektion af brydningsanomalier (såsom nær- og fjersejtsnet) for brugere på 8 år og ældre.
Tidspåen for brug: linserne er egnet til daglig brug.
Så ikke med linserne i øjnene. Mindre dit øjenplejepersonale har angivet, at det er sikkert at gøre det. Følg den slid- og udskiftningsplan, som du har fået af dit øjenplejepersonale.

Instruktioner vedrørende rengøring og brug
Linse normal/underside ud (fig.1)
Isætning af linse (fig.2)
Fjernelse af linse (fig.3)

- Kontaktlinserne og linseholderen skal regelmæssigt og forsigtigt skylles, vedligeholdes og udskriftes i overensstemmelse med instruktion fra dit øjenplejepersonale. Brug ikke vand fra vandhanen til at skylle linserne. Sølvand (steril saltopløsning) foretrækkes, og lad linseholderen lufttørre, mens den er åben.
- Brug kun de rengøringsløsninger, som dit øjenplejepersonale anbefaler for at undgå uønsket interaktion mellem kontaktlinserne og rengøringsløsningen
- Vask dine hænder grundigt med sæbe og tør dem forsigtigt, før du håndterer.
- Brug ikke kontaktlinser, hvis den er beskadiget

Advarsler

Brug ikke linser og konsulér øjenplejepersonalet, hvis nogen af følgende forhold opstår:

- Betændelse, infektion, rødte øjne eller irritation af øjet eller øjenlåg.
- Ændringer i hornhindens følsomhed eller nedsat tåreproduktion.
- Enhver generel sygdom, som kan påvirke øjet eller hvor brug af kontaktlinsen kan øge risikoen for komplikationer.
- Intolerance eller unormal øjenreaktion ved brug af kontaktlinsen

Rapportér eventuelle ændringer i øjenkomfort ved brug af kontaktlinserne til øjenplejepersonalet. Disse ændringer kan omfatte forøget tåreproduktion, røde øjne, dårligt syn eller allergisk reaktion. Manglende rettidig medicinsk behandling kan medføre permanent øjenskaede.

Brug ikke kontaktlinsen, hvis kontaktlinsebrugen ikke kan eller nægter at følge instruktionerne om sikker brug af kontaktlinsen.

Udsæt ikke dine kontaktlenser for vand: postevand, flåkevand, destilleret vand, sø- eller havvand. Anvend ikke-sterilt vand (destilleret vand, postevand eller hjemmelavet saltvandsopløsning). Poste- og destilleret vand er blevet sammenkædet med Acanthamoeba keratitis, som er en hornhindefektion, der er resistent over for behandling og helbredelse. Fjern dine kontaktlinsen inden svømning. Der er risiko for øjeninfektion fra bakterier i svømmebassiner, badlebæde, søer og havet.

Forholdsregler:

- Besøg dit øjenplejepersonale regelmæssigt for at undersøge dine øjne og kontaktlinsen.
- Ved dårlige lysforhold kan bi- eller multifokale kontaktlinsen forårsage refleksioner, der kan forringe syn. Sørg for, at du ikke har problemer med dit syn i skumnings-/nattetimer, især før du kører bil.
- Brugere, som bruger linser med en læsestyrke på over +1,50 D, skal overvåges nøje af øjenplejepersonale under tilpasningsfasen. Visuel skarphed kan være ikke-optimel under tilpasningsfasen.
- Det er ikke sikkert at genbruge bløde kontaktlinsen, som brugen har opbevaret i en længere periode end foreskrevet i rengøringsinstruktionerne. I sådanne tilfælde skal du bruge nye linser og kassere de gamle linser.
- Denne sterile kontaktlinse er blevet steriliseret med damp. Sørg for, at

